

# 和語・漢語・外来語

①

レベル  
★★★★  
なまえ

わたしたちが使っている日本語は、主に次の三つに分けられます。

◎「和語」 …… もともと日本にあった言葉。漢字は訓読みが多い。

◎「漢語」 …… 古い時代に中国から伝わった言葉。また、漢字を使って日本で作られた言葉。漢字は音読みが多い。

◎「外来語」 …… 中国以外の国から伝わってきた言葉。主にカタカナで書く。

戦国時代のポルトガル語、江戸時代のオランダ語、明治以降の英語など。



① 次の言葉を分類しましょう。( ) に  
(わ) (和語)、(か) (漢語)、(外) (外来語)  
と書きましょう。

- ① (か) 感動    ② (外) フランスパン
- ③ (わ) 美しい    ④ (か) 公園
- ⑤ (わ) 和服    ⑥ (外) バイオリン
- ⑦ (わ) 家    ⑧ (か) 開始

② 次の — の和語とよく似た漢語を、  
□ から選んで書きましょう。

① 学校のまわりを一周し  
てください。    ↓    周囲

② 君の考えをまとめてお  
いてください。    ↓    意見

③ サクラの花はいつ開く  
のだろうか。    ↓    開花



③ 次の熟語のうち、(わ) (和語)、(か) (漢語) と書き、「 — 」に読みがなを書きま  
しょう。

- |                         |                        |
|-------------------------|------------------------|
| ②                       | ①                      |
| ① ア 品物    (わ)    [しなもの] | ① ア 原野    (か)    [げんや] |
| ② イ 物品    (か)    [ぶつぴん] | ② イ 野原    (わ)    [のほら] |

中止    救助    周囲  
開花    意見    口実



⑥ 大雨が降ったので体育  
会は取りやめになった。    ↓    中止

⑤ うまくいい訳を考えて  
母からにげた。    ↓    口実

④ 海でおぼれそうになっ  
て助けられる。    ↓    救助

# 和語・漢語・外来語

③

レベル  
★★★★  
なまえ

外国からやって来て日本語になった言葉（辞書によってあつかいは異なる）

|                                        |                       |             |                                                                          |
|----------------------------------------|-----------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------|
| （室町〜戦国時代）<br>（江戸時代）<br>（明治以降）<br>（その他） | ポルトガル語<br>オランダ語<br>英語 | …<br>…<br>… | カップ ボタン カボチャ カステラ など<br>ランドセル ガラス コーヒー アルコール など<br>テレビ スカート ハンカチ セーター など |
|----------------------------------------|-----------------------|-------------|--------------------------------------------------------------------------|

音楽に関する言葉はイタリア語、料理はフランス語など

次の外来語の意味を、☐から選んで記号を☐に書きましょう。

① ☐ コック（オランダ語）  
② ☐ ビール（オランダ語）  


③ ☐ ピエロ（フランス語）  
④ ☐ メートル（フランス語）

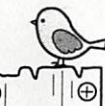
⑤ ☐ トロイカ（ロシア語）  
⑥ ☐ ペチカ（ロシア語）  
  


⑦ ☐ スパゲッティ（イタリア語）  
⑧ ☐ ピアノ（イタリア語）  


⑨ ☐ オペラ（イタリア語）  
⑩ ☐ プレゼント（英語）  
  


⑪ ☐ パズル（英語）  
⑫ ☐ ノート（英語）  
  

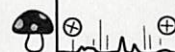

あ 道化師（どうけし）  
い 麦酒（むぎしゅ）  
う けんばんのある大きな楽器  
え 覚え書き  
お なぞ解き  
か 長さの単位  
き おくり物  
こ ひも状のめん  
さ 歌劇（かげき）  
し 暖ろ（だんろ）  
く 料理人  
け 三頭だて馬車



# 和語・漢語・外来語

②

レベル  
★★★★  
なまえ



① 次の熟語を、和語と漢語に分けましょう。

和語

名札

生け花

川上

食べ物

売り場

漢語

貿易

北極

植物

救助

混合

貿易  
川上

北極  
救助

名札  
食べ物

生け花  
混合

植物  
売り場

② 和語と漢語で読みましょう。和語にはひらがな、漢語にはカタカナで書きましょう。

① 風車

漢 ( ) 和 (かざぐるま)

② 音色

漢 ( ) 和 (ねいろ)

③ 生物

漢 ( ) 和 (いぢもの)

④ 牧場

漢 ( ) 和 (まきば)

⑤ 色紙

漢 ( ) 和 (いろがみ)

⑥ 内海

漢 ( ) 和 (うちうみ)

③ 次の...の言葉を、外来語で書きましょう。

① テレビの宣伝

(コマーシャル)

② カレーを食べるさじ (スプーン)

③ 野菜のお汁

(スープ)

④ 夕食の食たく (テーブル)

⑤ 学校の運動場

(グラウンド)

⑥ 野球の投手 (ピッチャー)